

# 高考后留学法国5项注意

**本报讯 (记者 马海丽)** 高考后,部分学生可能会转向留学。法国教育质量高,公立学校免学费,一直吸引不少学生目光。有关人士提醒,高中毕业生选择赴法国留学要注意5点。

金吉列留学法国部有关老师介绍,高中毕业生赴法国留学,高考成绩不能过低,否则会对申请学校和办理签证造成很大困难。高中毕业生选择留学专业时,要尽量与国内学校录取专业相同或相近,这样在办理签证时容易将自己的留学计划讲清楚。因此,高中毕业生在选择高考志愿时,如果有留学意向,最好避开中文、汉语言文学和法律等专业。前两个专业显然不是法国的优势专业;而对法律专业,法国录取的

留学生名额较少,对法语要求较高,申请人办理签证也较难。

如果高中毕业生在国内获得了高等职业技术学校(大专)录取通知书,最好选择法国的职业技术学院或私立学校学习语言。学生就读私立学校比较容易获得签证。学完法语的学生同样可以申请公立大学进行专业学习。

法国没有本硕连读类课程。学生要读完学士再申请读硕士、博士。理工科学生在大学一、二年级时学习科学与技术基础课程,到大学三年级再申请专业。

在高考时参加文科考试的学生不能申请法国理工科综合大学的预注册。这类学生如果要变更,可在法国读完语言课程后申请想学的专业。如学生在

国内参加了高考理综考试,到法国后可以申请电影或艺术设计专业。

高中毕业生留学法国,要充分利用出国前500学时的法语培训。大使馆对高中毕业生法语成绩的要求高于本科和大专毕业生。

该老师特别提醒,法国学校对高中毕业生申请人的年龄限制在26周岁以下。

据了解,法国留学费用相对便宜。法国对留学生会补贴部分房租。在伙食、交通方面,留学生也可享受折扣价。从某种程度上来说,每个留学法国的学生都可享受法国政府奖学金。学生可以享受到的低学费和各方面的补助,都是法国政府在负担,大约每年每人一万欧元。

## 相关链接

法国公立大学专业阶段实行免费教育。留学生要支付部分语言学习费用,一年大概3000欧元左右。私立工科学校、商业或管理学校的学费约为5000至15000欧元。法国公立大学虽然不收学费,但收专业课程注册费。注册费用根据学生所选的课程而定,大约每年300欧元,也有上千欧元的。

住宿方面,学校宿舍一间房间每月房租为110至150欧元;一间带卫生间的公寓在巴黎的租金为400至600欧元,外省租金为200至350欧元。伙食费、交通费和零用钱每月大概在300到500欧元之间。在法国就读的留学生要缴纳医疗保险费。这笔费用根据学生的年龄和国籍不同,以及保险等级的不同,每年100至500欧元不等。

代办存档手续。

7. 档案现存放街道办事处或人才中心(含外省市),自费出国留学前,能否将档案转至留学人员档案室存放?

答:可以存放。

8. 如果目前只拿到国(境)外院校的录取通知书,签证尚未办理,能否先办理存档手续?

答:最好先不要办理存档手续。因为一旦先申请了存档,由于种种原因不能出国(境)留学,档案再转出时会很麻烦。所以,办好了签证(或签注),再来办理存档最妥当。

9. 自费出国留学人员的档案将存放在留学人员档案室,党员组织关系可一并接转吗?

答:不是一回事,要分开办理。请登录中国留学网查看相关内容。

10. 中共党员在外留学期间党费如何缴纳?

答:档案放在教育部留学服务中心档案处的中共党员,在外留学期间暂不缴纳党费,待学成回国后,办理档案转出手续时再补交。

答:档案放在教育部留学服务中心档案处的中共党员,在外留学期间暂不缴纳党费,待学成回国后,办理档案转出手续时再补交。

答:档案放在教育部留学服务中心档案处的中共党员,在外留学期间暂不缴纳党费,待学成回国后,办理档案转出手续时再补交。

答:档案放在教育部留学服务中心档案处的中共党员,在外留学期间暂不缴纳党费,待学成回国后,办理档案转出手续时再补交。

答:办理上述业务时,原则上要求本人亲自办理。但确因特殊情况,本人不能前来的,可委托他人代办。请登录中国留学网查看相关内容。

5. 个人能否保管档案?

答:不能。根据有关规定,流动人员人事档案管理机构为县以上(含县)党委组织部门和政府人事行政部门所属的人才流动服务机构。其他单位不得擅自管理流动人员人事档案。严禁个人保管他人人事档案。

6. 现已在国(境)外留学,还能将档案存放在留学人员档案室吗?

答:可以存放,且可委托他人

(马海丽 整理)

## 留学生生存档案



暑假就要到了,打算出国留学的学生在书店浏览雅思辅导书。 屈辰葳 摄

## 别把托福听力题当阅读做

暑期到了,许多打算出国留学的考生想利用这段时间备考托福。我发现,考生一旦听不懂文本,往往会觉得文本听,很多人也建议考生这样做。毫无疑问,这样做的结果是该文本能听懂了。但是这个听懂的前提是先看懂。音频声音形象的建立只是印证了自己的阅读。

我提醒大家,切不可把听力题当成阅读做。我是做口译出身,但不要求也不允许考生在课上做翻译。托福听力不需要中英文之间的转换能力。有的老师会建议考生在听力训练中做翻译。但其实,听懂的步骤是在听到声音后理解意思,根本不需要翻译。

口译训练不适用于托福听力的提高。听力能力由

三方面能力构成,即语音识别、语义识别和结构层次,分别对应单词、句子和篇章层面。听写本身只解决语音识别,并不能有助于理解句子意思或是结构层次。考生进行听写训练时,不要写下来,因为会浪费时间。即使大家发现不写下来就听不懂,也不要做成阅读,而要强迫自己听。听写要做,但只是一个最基础的工作。如果只做听写,听力永远无法提高,考生不要忘了还有语义识别和结构层次。

不少考生会问,一个文本需要听几遍才能听懂。事实是,如果没有提高,听几遍都一样。听的过程中,考生要去抓层次结构和出题点,关键不在遍数,方法对了,也许听2遍就能有很好的效果。

听力不仅需要大量时间和次数去听,还要有方法。美国教育考试服务中心从不要求考生听懂每一个单词,我们也不要要求。单词是一个基础量,考生在听不懂的情况下如何理解一个文本,这是需要通过正确的方法才能实现的。

考生也无需过多关注生词。听力笔记最重要的是结构层次。每个人的笔记都是高度个性化的。记笔记只有两个目的,一是有效定位,一是理清结构。不少考生发现,记下来的没有考,考了的没有记下来。对此,考生首先要尝试少记,但一定要记下句子中的核心词,即不可替代词,能提示整句的词汇。

(北京新东方学校教师 刘韧)